

Erasmus+ Programme

Key Action 1 – Mobility for learners and staff – Higher Education Student and Staff Mobility

Inter-institutional agreement 2014-2021 between programme countries

The institutions named below agree to cooperate for the exchange of students and/or staff in the context of the Erasmus+ programme. They commit to respect the quality requirements of the Erasmus Charter for Higher Education in all aspects related to the organisation and management of the mobility, in particular the recognition of the credits awarded to students by the partner institution.

Name of the	Contact details	Website
institution, Erasmus code and address	(email, phone)	(eg. of the course catalogue)
(and department, where relevant)		
OULUN YLIOPISTO UNIVERSITY OF OULU Faculty of Technology/ Process Engineering SF OULU01	Institutional Erasmus Coordinator Riitta Kataja, Email: <u>international.office@oulu.fi</u> Tel. +358 294 484045 Faculty Coordinator Marita Puikkonen, Email: <u>Marita.Puikkonen@oulu.fi</u>	http://www.oulu.fi/english/st udentexchange Course catalogue https://weboodi.oulu.fi/ > In English > Course catalogues > Faculty of Technology
Uniwersyet Mikołaja Kopernika w Toruniu (Nicolaus Copernicus University in Toruń) PL TORUN01 Faculty of Chemistry	Ewa Derkowska-Rybicka - Head of the IPO International Programmes Office, Nicolaus Copernicus University, ul. Gagarina 11, 87-100 Torun, Poland; tel/fax. +48 56 6114229, tel. +4856 6114928 ewader@umk.pl Dr hab. Wojciech KUJAWSKI, prof. UMK – Faculty Coordinator (Deputy Dean of Faculty) Faculty of Chemistry NCU; ul. Gagarina 7, 87-100 Torun, Poland phone: +48.56 611.43.15; fax: +48.56 654.24.77 kujawski@chem.umk.pl	http://www.umk.pl/en/cooperation/ erasmus/

A. Information about higher education institutions

B. Mobility numbers1 per academic year

Subje		Subject		Study	Number of student mobility periods	
FROM [Erasmus code of the sending institution]	TO [Erasmus code of the receiving institution]	area code * [ISCED]	Subject C area name ^{[s} * 1 2'	cycle [short cycle, 1 st , 2 nd or 3 rd] *	Student Mobility for Studies [total number of months of the study periods or average duration*]	Student Mobility for Traineeships *
PL TORUN01	SF OULU01	442 524	Chemistry Chemical and Process	2 nd 3 rd	10 months 2 students	Only by individual agreement
SF OULU01	PL TORUN01	442 524	Chemistry Chemical and Process	2 nd 3 rd	10 months 2 students	Only by individual agreement

FROM	ТО	Subject area	Subject area	t Number of staff mobility periods		
[Erasmus code of the sending institution]	[Erasmus code of the receiving institution]	code * [ISCED]	area name *	Staff Mobility for Teaching [total number of days of teaching periods or average duration *]	Staff Mobility for Training *	
PL TORUN01	SF OULU01	442 524	Chemistry Chemical and Process	10 days [1 STAFF=5 days; 8 hours min.]	0	
SF OULU01	PL TORUN01	442 524	Chemistry Chemical and Process	15 days [1 STAFF=5 days; 8 hours min.]	0	

¹ Mobility numbers can be given per sending/receiving institutions and per education field (optional*: <u>http://www.uis.unesco.org/Education/Pages/international-standard-classification-of-education.aspx</u>)

C. Recommended language skills

The sending institution, following agreement with the receiving institution, is responsible for providing support to its nominated candidates so that they can have the recommended language skills at the start of the study or teaching period:

Receiving institution [Erasmus code]	Optional: Subject area	Language Language of of instruc- instruc- tion 1 tion 2		Recommended language of instruction level ²	
	urcu			Student Mobility for Studies	Staff Mobility for Teaching
SF OULU01		English		B2	В2
PL TORUN01	442	Polish	English	B1/B2	B2/C1

For more details on the language of instruction recommendations, see the course catalogue of each institution [Links provided on the first page].

D. Additional requirements

PL TORUN01:

- The list of Erasmus coordinators at NCU is available at <u>http://www.umk.pl/en/cooperation/erasmus/coordinators/</u>
- Erasmus students who wish to follow courses at more than one faculty at NCU need to
 obtain the approval of a coordinator/dean of a respective/particular faculty.
- Erasmus students interested in writing a final BA-/MA-/PhD-thesis at NCU should ask a
 respective coordinator to get an approval to do so. Final theses need to be graded by the
 home institution/not by NCU.
- Nicolaus Copernicus University attempts at facilitating the Erasmus exchange students with disabilities or permanent illnesses. Our International Programmes Office, in cooperation with the Section for Students with Disabilities, tries to meet your special needs.

More details and steps to follow available at: http://www.umk.pl/en/cooperation/erasmus/students/disabled/A

Contact:

International Programmes Office in Toruń, +48 56 6114928 <u>incoming@erasmus.umk.pl</u> International Programmes Department in Bydgoszcz, +48 52 5853691 <u>erasmus@cm.umk.pl</u> Additional information on <u>medical care at NCU</u> in Toruń is available at <u>http://www.umk.pl/en/cooperation/guide/issues/#A2/</u>

• Health and safety issues are a very important matter at our university; therefore, during the Orientation Weeks we offer Erasmus students a special pack concerning Emergency Issues. We also provide students with a psychological help during their Erasmus stay in Torun.

² For an easier and consistent understanding of language requirements, use of the Common European Framework of Reference for Languages (CEFR) is recommended, see http://europass.cedefop.europa.eu/en/resources/european-language-levels-cefr

Contact:

an English speaking psychologist counselling@erasmus.umk.pl

 For the implementation of STA/STT-mobilities: Incoming staff is required to get confirmation of invitation by an NCU contact person from the respective faculty in reasonable advance in order to prepare a satisfactory programme of teaching/training.

SF OULU01:

- The list of Erasmus coordinators at UO is available at http://www.oulu.fi/intl/lomakkeet/erasmusinfosheet.pdf
- Erasmus students who wish to follow courses at more than one faculty at UO need to
 obtain the approval of both their host coordinator and the respective/particular other
 faculties.
- Erasmus students interested in writing a final BA-/MA-/PhD-thesis at UO should ask their host coordinator to get an approval to do so. Final theses need to be graded by the home institution/not by UO.

University of Oulu attempts at facilitating the Erasmus exchange students with disabilities or permanent illnesses. More details and steps to follow available at: http://www.oulu.fi/english/studying/well-being/accessibility

• For the implementation of **STA/STT**-mobilities: Incoming staff is required to get confirmation of invitation by an UO contact person from the respective faculty in reasonable advance in order to prepare a satisfactory programme of teaching/training.

E. Calendar

1. Applications/information on nominated students must reach the receiving institution by:

Receiving institution [Erasmus code]	Autumn term* [month]	Spring term* [month]
SF OULU01	Applications April 30 (Nominations April 15)	Applications October 15 (Nominations October 1)
PL TORUN01	June, 1st	November, 1st

PL TORUN01:

Partner institutions should send their nominations by email (pls. give student's first and family name, e-mail, area of studies and semester of Erasmus scholarship).

Students should apply according to the procedure given on http://www.umk.pl/en/cooperation/erasmus/students/application

The online application should be submitted by the students by the 1st of June or 1st of November.

SF OULU01:

Partner institutions should send their nominations at

http://www.oulu.fi/english/studentexchange/nomination-exchange two weeks before the deadline for applications at the latest.

Students should apply online according to the procedure given at http://www.oulu.fi/english/studentexchange/apply by application deadline.

2. Decisions:

The receiving institution will send its decision within 3 weeks (NCU) The receiving institution will send its decision within 6 weeks (UO)

3. Transcript of Records

A Transcript of Records will be issued by the receiving institution no later than 5 weeks after the assessment period has finished at the receiving HEI, given that the transcript form and all relevant course work documents have been submitted by the student.

4. Termination of the agreement

The inter-institutional agreement may be amended by mutual agreement. The interinstitutional agreement may be terminated by either party. In the event of unilateral termination, a notice of at least one academic year should be given. In the event of such notice being given, all existing commitments to staff or students will be fulfilled. Neither the European Commission nor the National Agencies can be held responsible in case of a conflict.

F. Information

1. Grading systems of the institutions

SF OULU01:

Grading system of the University of Oulu: See www.oulu.fi/english/studying/assessment

PL TORUN01:

The Nicolaus Copernicus University follows the ECTS scheme, which means that ECTS credits are allocated to course units, lectures, practical works, etc. at each faculty. In ECTS, 60 credits represent one year of study (in terms of workload); normally 30 credits are given for six months (a term/semester).

The Polish grading system in higher education is based on the 5 to 2 scale, where 5 is the best mark and 2 is the worst. Moreover, students can also be marked with additional signs of + and -. Each of them equals half a point: + means 0.5 more. Some courses, however, are not evaluated on such a marking scheme and for these a student may simply obtain *zal*. or *zaliczenie* (EN. 'pass') which means that their workload was satisfactory and they have passed the course.

Uniwersytet Mikołąja Kopernika w Toruniu	ECTS			
Grade	Grade	de Predicate		
5	А	Very Good		
4,5	В	Better than good		
4	С	Good		
3,5	D	Better than satisfactory		
3	E	Satisfactory		
2	F	Unsatisfactory / Fail		
Zal / Pass	Participa course.	Participation; i.e. the student has successfully and regularly attended the course.		

2.Visas

The sending and receiving institutions will provide assistance, when required, in securing visas for incoming and outbound mobile participants, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

Institution [Erasmus code]	Contact details (email, phone)	Website for information
SF OULU01	migri@migri.fi	http://www.migri.fi/studying in finland
PL TORUN01	incoming@erasmus.umk.pl (+48 56 611 4928)	http://www.umk.pl/en/cooperation/guide/issues/#A1 Polish Ministry of Foreign Affairs www.msz.gov.pl/en/travel_to_poland/

3.Insurance

The sending and receiving institutions will provide assistance in obtaining insurance for incoming and outbound mobile participants, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

The receiving institution will inform mobile participants of cases in which insurance cover is not automatically provided. Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

Institution [Erasmus code]	Contact details (email, phone)	Website for information
SF OULU01	international.office@oulu.fi	Students insured by the University of Oulu only against study related accidents. EU students mandatory to have the European Health card, private insurance also highly recommended.
PL TORUN01	incoming@erasmus.umk.pl (+48 56 611 4928)	http://www.umk.pl/en/cooperation/guide/issues/#A2

4. Housing

The receiving institution will guide incoming mobile participants in finding accommodation, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education. Information and assistance can be provided by the following persons and information sources:

Institution [Erasmus code]	Contact details (email, phone)	Website for information
SF OULU01		http://www.psoas.fi/en/ http://www.oulu.fi/english/studentexchange/housing
PL TORUN01	<u>incoming@erasmus.u</u> <u>mk.pl</u> (+48 56 611 4928)	http://www.umk.pl/en/cooperation/erasmus/students/application/#Accom modation http://www.umk.pl/en/cooperation/guide/accommodation/

G. SIGNATURES OF THE INSTITUTIONS (legal representatives)

Institution [Erasmus code]	Name, function	Date	Signature ³
PL TORUN01	Prof. dr hab. Edward Szłyk Dean of Faculty of Chemistry NCU	22.02.20	Uniwersytet Mikołaja Kopernika w Toruniu WY DZIAŁ CHEMII ul. Gagarina 7, 87-100 Toruń tel. 56 611 43 02, fax 56 611 45 26 (1856)
SF OULU01	Prof. Dr. Olli Silvén, Vice Rector and Provost for Education	23.2.2015	Olc. Sin

¹ Scanned signatures are accepted

³ Scanned signatures are accepted

7